

Czas wychodzi codziennie wieczór (wyjąwszy niedziele i dni świąteczne). Numer pojedynczy w Krakowie i we Lwowie kosztuje 10 centów.

Prenumerata wynosi:

Table with subscription rates for Krakow, Lvov, Prussia, etc. Columns include location, frequency, and price.

Listy z pieniędzmi przesyłane być winny Franco do Administracji „CZASU”. — Listy reklamacyjne niezapieczone, nie ulegają frankowaniu. — Listów ni frankowanych nie przyjmuje się.

Prenumeratę przyjmują:

W Krakowie: Biuro Administracji „CZASU” przy ulicy Różanej w domu pod L. 423, tudzież wszystkie Urzędy pocztowe austriackie. Ogłoszenia (inseraty) wszelkiego rodzaju, przyjmują się za opłatą: od wiersza drobnego (petit) za jednorazowe umieszczenie po 5 centów, za następne po 5 centów, oraz za opłatą należytości stęplowej po 80 centów od każdorazowego ogłoszenia.

Manuskrypty nadsyłane Redakcyi, nie zwracają się i niszczone będą.

CZAS

Kraków 8 marca.

Simplifier pour résoudre! „uproszczyć aby rozwiązać” wołał ciągle pierwszy publicysta francuski p. Girardin, w chwili gdy po upadku monarchii lipcowej, organizm Francji miał się na nowo ukonstytuować.

We Francji, w państwie jednolitem, do charakterem narodowym tak wybitnie do syntetyzacji skłonny, maksyma ta wielkie pole miała w praktyce. Poszła też za nią Rzeczpospolita w głównym kierunku; nie przerabiała konstytucyj z 1830 r., ogłosiła nową, z jedną Izba, z wyborami powszechnymi; uproszczyła bezwzględnie wiele; ale przekroczyła miarę upadła nie rozwiązawszy zadania.

Nie bierzemy wcale Francji za przykład, i polityka napoleońska jakkolwiek dziś bardzo w modzie, nie wydała dotąd dla społeczeństwa tak zbawiających owoców, abyśmy ją za godną naśladowania uznawali.

Wnosząc atoli z dzienników, które obecny system dualizmu fortują, a nawet jako organ jego występują, zdaje się, że kierunek jego opiera się na akayomacji francuskiego publicysty. Austria musi być nowym państwem, nowoczesnym (modern), powtarzają one ciągle, i to z takim naci-

skiem, jakby w tem wyrażeniu modern, tryumf upatrywały. Namby się wydawało, że „federalna Austria” byłaby monarchią całkiem modern, nierównie bardziej „państwem nowym” aniżeli w dualizmie, formie znaney, a jak dotąd niepraktycznej. Leczyć z postępowania rządu względem nie już federalnych, ale nawet autonomicznych tylko objawów, widać, że dla obecnego systemu federalizmu zdaje się być nazbyt skomplikowanym ustrojem monarchii.

Owóż w takim położeniu rzeczy — a pomimo wszelkich teorii o „ciągłościach konstytucyjnych”, „uprawnieniach autonomicznych” musimy, iż się nie mylimy, że położenie chwilowe sprowadzone do najprostszego mianownika jest takim a nie innym, trudno nam sobie wytlómaczyć powodów, dla których wobec tylu innych i wielkich przeszkód, systemat dualizmu przywiązujemy się do utrzymania konstytucyj lutowej, gdy w jej ruinach znajduje właśnie największą dla swych celów zapórę.

Abym uniknął oktrojowania? Powiemy wtedy, że nie pojmujemy dobrze różnicy oktrojowania większych od mniejszych. Jest to zdaniem naszym teoria, której szkodliwość wykazaliśmy oceniając rozporządzenie ministerjalne z 4go lutego.

zywają się głosy, iż przekładają oktrojowanie monarchie nad przymus większości Reichsrathu na podstawie patentów lutowych zwanego. W tem bezwątpienia leży główny opór, jaki rozporządzenie z 4go lutego doznało.

KORESPONDENCA CZASU.

Lwów 5 marca.

Pod przykrym jeszcze wrażeniem ostatniego rezultatu obrad sejmowych trudno przystąpić do przeglądu tego okresu naszego politycznego życia, które rozpoczęło się z wstąpieniem hr. Belcrediego, przeszloroczną sesją sejmową, w nominacji hr. Goltchowskiego znalazło swój punkt kulminacyjny, okres, który jeśli ufać należy nie ulegnie zupełnej zmianie stosunków między krajem naszym a rządem, zawsze jednak zamyka się zwolaniem nowego Reichsrathu i wyborem doń delegacji.

Socjalnemi przedewszystkiem a nie politycznemi były potrzeby naszej prowincji, bo przez długie lata odbywał się proces rozkładowy naszego społeczeństwa do przez uorganizowaną konspiracyę biurokratyczną, to znów przez błędne i szkodliwe próby i przejęcia, które nas coraz bardziej z łączności socjalnej w atomy rozbiły.

Czyśmy pod względem politycznym dostatecznie wyzyskali tę chwilę nie będąc w to wchodzić, bo by mi rzucano ostatnią uchwałę sejmową, która jest napiętą rezygnacją polityczną, wielki spór konstytucyjny zaiste nierozstrzygnięty a tem mniej w takowem nie jest zapewnione nasze stanowisko, ale co uznać należy to znaczny postęp pod względem wzmocnienia socjalnych instytucyj.

Zbyt często zapominamy w polityce, że ona jest tylko ostatnim iloczynem, sumą poszczególnych danych życia społecznego, wewnętrznego, a nigdzie mniej o tem nie pamiętają jak w Austrii. Stosunek cząstek do całości, gminy do powiatu, tegoż do kraju, a kraju do państwa w nim leżą podstawy prawdziwej siły.

Patrzmy na Węgry, co przyniosło im to polityczne stanowisko? zaiste nie łączność narodowa, nie przetrwała polityczna, ale wspólność socjalna, ale podstawa nierozburzonego gmachu instytucyj, na niej wsparci mogli osiągnąć owoce, bo już mieli drzewa.

Daremna jest częstokroć walka na polu zasad i teorii, skoro ją nie popiera łączna siła, daremnie jest znów opór politycznych zabiegów i usiłowań przeciwko temu, co ma wewnętrzną potęgę i pozytywną podstawę. Nigdzie więcej jak w polityce z matematyczną ścisłością nie odbywa się gra sił naturalnych, wypadki, okoliczności są tylko wynikiem tego, co się z naturalnego ciągu stać musi.

Nie zawsze jednak godzi się politykom jak i społeczeństwu przypominać te prawdy, wszak wolna wola w tej równowadze sił naturalnych ma szerokie pole, a uślisność odziera więcej niż to z danych przewidzieć by można.

Kraków 8 marca. Sprawozdanie z posiedzenia publicznego Rady miejskiej dnia 7 marca r. b.

Odczytany protokół z d. 3 stycznia, przyjęty. Sekretarz Magistratu p. Piotrowski podaje do wiadomości Rady:

1) Prezydent zawiadamia Radę o wypadku zaświałym w d. 24 lutego r. b. W czasie silnego wiatru spadła z domu pod Nr. 86 przy ulicy Grodz-

kiej cegła z dachu i zraniła niebezpiecznie w głowie studenta Stanisława Machniewicza. Więść rozleciała się że dach tego domu uszkodzony był przykryty cegłą, którą wiatr zrucił. Zarządzone na miejscu bezwzględne sprawdzenie, okazało że dach jest zupełnie dobry, i że cegła z gzymsem zerwana została; a gdy rozpoznawanie tego rodzaju wypadków należało do c. k. Dyrekcyi Politycy w myśl patentu ces. z d. 11 maja 1854 § 13 D. P. P. Nr. 120, przeto sprawę tę tejsze władzy odstąpiono.

2) W d. 4 marca b. r. Komisarz obwodu III p. Komorowski doniósł, że pewien ślusarz na Kaźmierzkiej ulicy, w którym służył, w swoim wycho-waniu, poblił tak ciężko w d. 3 b. m. że taż naj-żnijtr zmarła.

3) Reskryptem e. k. Komisji Namiestniczej z d. 14 lutego r. b. Nr. 316 presyd. zwinęta została taż władza krajowa w mieście naszym, a reskryptem z d. 23 lutego Nr. 665 prez. nadesłana została osobna instrukcja.

Wedle tej instrukcyi naczelnik powiatu krakowskiego, jako szef polityczny i delegat Namiestnictwa wykonywać ma prawo rządowego nadzoru w sprawach służby publicznej; Wszelkie więc wyjaśnienia Magistru i rekursa od decyzji w sprawach poruczonego zakresu działania za pośrednictwem naczelnika powiatu do c. k. Namiestnictwa we Lwowie przesyłane, jak również wszelkie rozporządzenia z Namiestnictwa za jego pośrednictwem odbierane być mają.

W skutku tej nowej organizacyi kraju, należąco dotąd do zakresu działania Magistratu wsie: Czarna Wieś, Grzegorzki, Piaski, Dąbie, Bieszczyce i Głębiniów przeszły z d. 1 marca r. b. pod jurisdikcyę powiatu krakowskiego.

Rada Szlubielska stawia wniosek: Rada miejska uchwała: Wystać jak najpóźniej delegacyę z Rady do N. Pana z najuniżeńszą prośbą na piśmie o pozostawienie c. k. Dyrekcyi skarbowej z nią połączonych organów skarbowych w Krakowie. Poprawka, aby prośbę tę za pośrednictwem Namiestnictwa przesyłać, przyjęta. Na propozycyę wnioskodawcy przedstawiono jako delegatów wice-prezydenta Helca, Dr Machalskiego i Dr Weigla, sekretarza Izby handlowej *) Odesłano do Sekcyi II. Wice prezydent Helcel wnosi, aby podać prośbę do Wydziału Sejmowego, izby wyjednał w Radzie, aby miasto Kraków, jako podpadale, nie było liczone do rzędu miast drugiego, ale do trzeciego, podatki byłoby mniejsze. Dalej wnosi, aby się postarać o umorzenie zaliczki na odbudowanie spalonego w r. 1850 miasta, a wynoszącej jeszcze 300,000 złr. Odesłano do Sekcyi III.

Prezydent Dr Dietl stawia wniosek bardzo naglący o pomnożeniu liczby urzędników Magistratu. Wymowem i przekonującym przemówieniem wykazuje, że załogiści są ogromne — wylicza cyfry; wreszcie oświadcza, że położenie jego jest trudne. Stawia zatem wniosek:

Rada miejska uchwała: Dopóki reorganizacya Magistratu nie nastąpi, Rada upoważnia Prezydenta miasta przyjąć tymczasowo odpowiedzialną liczbę urzędników pomocniczych w celu opracowania załogiści z r. 1866 pozostałych, tudzież regularnego załatwiania bieżących spraw urzędowych w własnym i porzecz-

*) Dr Weigel dla rozlicznych zajęć połączenia się z delegacyą odmawia; a gdy rada miasta p. Kirchmayer własnie w Wiedniu bawi, zapewnie uproszony zostanie, aby się, jako Prezes Izby handlowej, z delegacyą chciał połączyć. Według innych rada John ma wiażeć udział w delegacyi.

Część literacko-artystyczna.

KULIGI.

Minął długi i buczny karnawał, zostało po nim rozpamiętywanie. Jeżeli w Krakowie tańczono więcej niż innych karnawałów od lat kilkunastu, nie idzie zatem, żeby zabawy i balet, tak publiczne jak prywatne, nosiły jakąś odmienną cechę od zwykłych balów cywilizowanego miejskiego świata. Wszędzie jedno i to samo: rejestro oświetlone salony, dobra muzyka, przepyszne toalety damskie, konwencyonalny czarny frak, herbata, lody, wieczera... Na wsiach bywają balety nie różniące się od miejskich, chyba tem, że natanczowane są przez całą noc, trzeba nieraz w zawieruchce lub słoty wracać parę mil do domu... Fizjonomia dawnych uciech karnawałowych w Polsce zacierza się coraz więcej; atoli są jeszcze strony, gdzie przechowała się tradycya kuligów, tej prawdziwej staropolskiej zabawy, jak o tem przekonają się czytelnicy z niniejszych dwóch opisów nadesłanych nam z Sandomierskiego i Rzeszowskiego. Pierwszy opis opowiada świeżo tradycyę, drugi opisuje kuligową wyprawę. Są to zabytki starego obyczajów narodowych, należące do liczby tych, które warto przechować. Kulig zbliża do siebie sąsiadów, łączy ich węzłem zażyłości — a już dla tego jednego zasługuje, żeby nie poszedł w zapomnienie. Tyle różnych zdań rozdziela dziś umysły, cywilizacyjny egoizm tak lubi się zaklepieć, że tylko chyba jedna zabawa w rodzaju kuligu, zdolna jest zbliżyć ku sobie umysły i serca.

Opis i opis kuligów w Sadeckim przez pana Felicjana Marszałkiewicza, który jak się pokazuje z opowiadania, był duszą tej staropolskiej uciechy. Posłuchajmy co mówi: „Dulcis recordatio praeteritorum. Nie odrzeczy będzie opisać wam wesela krakowskie, czyli tak zwane kuligi, którymi słynęła ziemia Sadecka jeszcze przed niewielką laty, bo przed pamiętnym rokiem 1846. Dziś — jak wiele innych dobrych rzeczy — przeminęły — istnieją tylko w pamięci, a że nas już i pamięć zaczyna odchodzić, nie odrzeczy będzie ad aeternam rei memoriam, przekazać potomności, jak się one odbywały. W dawnych ongi czasach, kiedy domy szlacheckie polskiej we wszystko zamożne, piwnice i spiżarnie ustawicznie pełne były, gotowe na przyjęcie licznych gości, nie zważano się, nie wpraszano na kulig, ani dawano znać naprzód, że towarzysztwo zjedzie, bo to byłoby uchybieniem dla domu, którego w każdej chwili we wszystko obitałwa, a gościnność nie liczyła się do onot rzadkich, była bowiem zwykłym obowiązkiem każdego Polaka. Gość w domu, Bóg w domu, a czym więcej tem lepiej, tem weseliej; to była zasada braci szlacheckiej. Jak każdy naród miał swoje charakterystyczne zabawy w czasie karnawału, tak też i Polak miał swoje do swojej ziemi i obyczajów zastósowane.

Wenecya jako steek handlu i zgromadzenia różnych narodów przybierała w czasie ostatnich stroje tychże narodów, i wyprawiała, jak po dziś dzień, maskarady publiczne na ulicach niby z wdzięczności, że się bogaciła z obcych narodów. W innych krajach wyprawiano w domowych i publicznych zabawach maskarady, naśladować Włochów, bo także obyczajną żył. Jedynie Polak nie mając i nie potrzebując częstej styczności z obcymi, ży-

jąc w kraju swoim pośród ludu wiejskiego, pracującego około chleba, którym jako bogactwem narodowym, nie tylko swoim ale i obcych obżywał, przebieierał się w czasie karnawału w stroj swego ludu krakowskiego jako w całej Polsce najwzelszego, w dowód, iż ta klasa pracująca jest mi miłszą nad wszystkie inne narody, a na śladując ją z wdzięcznością, że jest podstawą bogactwa krajowego, bawił się w jej sukni swobodnie i weselo. Z tą kuligi swój początek wzięły a odbywały się w następujący sposób. Z niennacka wpadał fleglarz na koniu na dziedziniec, objechał go wokół, „Kulig jedzie, zie wypije i pojedzie” wykrzyknął i zniknął... a za nim niedługo tuż kulig wali we wrota, z tartanem i hałasem, stukiem i pukiem, z śpiewkami i skrzykami... aż hukidki dźwigały beczkę z piwnicy, już kucharze, kucharki rzucali się za klucznicy, na przepelnione szpizarnie... podstarości kluczami zadzwonił do obróków na szarzańce po jednych... a państwo w gałki przyjmowali z radością wesolych gości, i podejmowali przez kilka dni szczerze i hojnie. Taki kulig ciągnął się zwykło od dworu do dworu, poki wstępna środa nie położyla końca weselności i niepowolala przed Oltarze pańskie, tak do pękoty jak i zabawy i bojów, gotowych i skorych ołów naszych. Za naszych czasów zaś rabiono kuligi pojedynczo tu i w dżdzie. Zwykle łączyli porozumiał się z sąsiadem, zapytawszy, czy przyjmie kulig? Po zatwierdźającej najczęściej odpowiedzi, zmaiał najczęściej starosta parę przy pomocy przybranych druzbów. Kiedy już wyznaczony dzień kulig nadzedł, zbieraliśmy się wszyscy w sąsiednim dworze lub pogrzebnej karczmarce po poludniu, i tam się wybieraliśmy, podczas gdy muzyka weselo przygrywała śpiewkom. Pan młody abie-

rał się zwykle w karazya biała z czerwonym kołnierzem, wyszywaną suto blaszkami, sznurkami, galonkami, sieczką szklaną, podobną czerwonym sukniem, w koszulę wyszywaną podobnie i fartuszek, w czapkękę graniatą czerwoną z czarnym banankiem i kityką świecąca, w pasek krakowski z kółkami i kozikiem, u bótów blaszki otaczające nankami z kółkami dla dżwiku. Starostowie i druzbowie tak samo bogato ubrani tylko w granatowych karazjach. Panna młoda cała biała, w lamowym srebrnym gorsecie, fartuszek tiulowy wyszywany lśniąco, i kwiaty na głowie. Dalej starościny w różnych materyalnych spodniach i gorsetach, bogato wyszywanych blaszkami, sznurczkami i galonkami, na głowach czepce złoście i srebrzyste wykładane często drogiemi kamieniami. Druchny najczęściej białe ubrane, prócz kolorowych gorsetów, a wszystko pięknie wyszite i słuujące, włosy splecione w kosę z różnobarwnemi wstążkami i kwiatkami na głowie, buciuki na koreczkach także blaszkami wyszite. Gdy się już wszyscy przebrai, dobiegano sobie pary wedle dobrowolnej umowy, lub druchny losy ciągnęły o druzbów; a jak się już szarzać zaczęto, posiadaly damy na przygotowane sanie wiejskie dywanami pokryte, mężczyźni na konie chłopskie; muzyka cała drogę przygrywała wesolym śpiewkom. Niedaleko dworu wyprzedzili świąteczni wozy, wjechali parami na podwórze, wyciągnęli rżędem na koniach przed ganianiem, muzyka z tyłu, i śpiewali krakowiaka powitalnego jak n. p.: W weselom jedziemy, Rószczykę nam wieziemy, Przybijcież nas mile, Zabawimy chwiłe. Czy znani, nieznani, Wam państwo kochani,

O r a c y a : Niechże będzie pochwalony Z cyszej Panny narodzony. A witaćcież jak się macie, Pani siostru, panie bracie, Co tu słyhać, co robicie, Jak się wam tu wiedzie życie? Boć mi zdrowi i kontenci, Od nikogo nie najeć, Z cseyręj cęci przybywamy, A wypędzić się nie damy. Choć ci wom nie wscyey znani, Nie skodzi moi kochani,

W Poniedziałek dnia 11go Marca o godzinie 10ej rano odprawi się W KOŚCIELE OO. REFORMATÓW Nabożeństwo żałobne, za duszę s. p. JANA hr. WIEŁOPOLSKIEGO i Józefa z hr. Potulickich hr. Wielopolskiej.

Jarmark na Konie, pierwszy tegoroczny, odbędzie się w mieście obwodowym Tarnowie w Galicyi, na dniu 18 Marca 1867 i następnym.

Użycie środków pożywczo-lekarskich w c.k. austriackich i kr. puszkich szpitalach i innych Zakładach dla chorych, również w prywatnej praktyce lekarzy w chorobach pierwszych, w cierpieniach organów oddechowych, żołądka i w ogólnym osłabieniu ciała.

Wypróbowana, poświadczona i polecana przez wiele słynnych znakomitości lekarskich! NOWA etykieta D^r SUIN DE BOUTEMARD Aromatyczna Pasta do zębów.

Dnia 16go Marca r. b. odprawić się będzie W KOŚCIELE ŚW. ANNY o godzinie 9 rano doroczne Nabożeństwo żałobne, za duszę s. p. STANISŁAWA BOGUSKIEGO

Prawdziwy Probstowski Owies, którego tylko 3/4 korca na morg siac trzeba, a daje 20 ziarn, poleca się do siewu. Korzec kosztuje 5 zlr.

Zyjące Kuropatwy do wypuszczania w rewiry polne sprzedają się para po 1 zlr. w. a. Łaskawe polecenia uprasza się nadesłać opłacone do końca Marca 1867, pod adresem Jan Heper w Jodkowie

Profesora Doktora LINDES Roslinna Balsamiczne Pomada w łaskach Mydło oliwne

Pieśń o Domu naszym Wincentego Pola. Mając sobie powierzony główny skład tej najnowszej znakomitej pracy naszego wie...

Mieszkanie na 2 piętrze przy ulicy Floryańskiej w domu pod „Murzynami“ składające się z czterech pokoi frontowych z kuchnią, spiżarką, osobnym strychem i składem na węgle

ROZSYŁKA Naturalnej wody mineralnej „Karlsbadzkiej“. Siła Wody Mineralnej Karlsbadzkiej, często prawie cudownie lecząca, jest zanadto znana...

Przy ulicy Mikołajskiej Nr. 439 na drugim piętrze u B. Heumanowej, przedstawiającej Filiją Parowej Farbierni i Drukarni różnych materyj Ferdynanda Sickenberga w Wiedniu

Ogłoszenie konkursu. Celem prowizorycznego obsadzenia dwóch posad urzędowych przy Magistracie w Wadowicach, mianowicie, Sekretarza do czynności kancelaryjnych i konceptowych...

Mieszkanie na 3 piętrze w domu przy ulicy Floryańskiej wpodje „Murzynami“ składające się z trzech pokoi frontowych z kuchnią, osobnym strychem i komórką na węgle

W moc §. 7 Statutów Pierwszego Galicyjskiego Towarzystwa Rektyfikacji i wywozu spirytusu, stosownie do uchwały Rady Zawiadawczej, z dnia 21 Stycznia 1867 roku.

Lig-ro-inowe Lampy BRACI BRÜNNER Skład w Wiedniu Stad Kärntnerstrasse N. 46

Do Moich Wspólników Cichych w Nowym Śączu. Mając zamiar zrobić publiczne sprawozdanie o byłej spółce Domu zleceń w Nowym Śączu, czuję potrzebę na wszelkie wątpliwości...

Progów dębowych 150,000 sztuk do Pruskiej kolei, Stacja Szulitz nad Wisłą, do dwunastu flaszek opakowanie bezpłatne.

Otwierają się Subskrypcya na akcje tegoż Towarzystwa w sumie 300,000 zlr. w. a. Subskrypcya otwarta będzie przez dni 30 od d. 20 Lutego do 20 Marca 1867 r.

Hambursko-ameryk. Towarz. akcyjne parowej żeglugi pocztowej Bezpośrednia żegluga parowa pocztowa między Hamburgiem i Nowym Jorkiem

MADEIRA dry MALAGA stara całe oryginalne flaszki 2 zlr. 5 c. pół „ „ 1 „ 50 „ do dwunastu flaszek opakowanie bezpłatne.

Mozambique (438-2-3) prosto z Francji sprowadzony, ocelony w skrzynkach od 6 flaszek zaczaszwy, Louis Roderer à Reims: carte blanche, Jacqueson et fils à Chalons: Créme de Boury po 2 fl., Napoleon grand vin, Moët et Chandon à Epernay; Crémant rosé po 2 zlr. 50 c., 1/2 flaszki powyższych gatunków 1 zlr.

Meble Rococco w wielkim wyborze w pierwszym i największym Składzie mebli M. ORLEYA w Wiedniu Schottengasse N. 4

PIULES VÉGÉTALES GOURMANDES PURGATIVES & DÉPURATIVES de CAUVIN, de PARIS Jest to nieoceniony środek prosty i tani, a niezawodnie przeciw najpowszejszym zatrudzeniom żołądka...

Adjunkt Sądowy z BOCHNI wzywa Szanownych kolegow, którzyby sobie życzyli mieniać służbowo stanowisko, do listowych oświadczeń frankowanych pod literą W. T. w BOCHNI.

VOESLAUER Austlich i czerwony. cała flaszka 50 centów, do dwudziestu flaszek opakowanie bezpłatne.

Rurki przeciw astmie, Raptury można wyleczyć radykalnie przez użycie elektro-medycznego bandażu, wynalazku Dr. Marie mającego przywilej na lat piętnaście.

Dla fotografów! AUGUST ANGERER W WIEDNIU, Gumpendorferstrasse N. 9, poleca się ój bogato zaopatrzonemu generalny skład wszystkich artykułów potrzebnych dla fotografów.

Table with exchange rates for various currencies and commodities, including gold, silver, and wheat. Columns include 'Kursy', 'Wiedź', 'Lwów', 'Wiedeń', and 'Wrocław'.

Table with railway schedules and fares. Columns include 'Warszawa', 'Wrocław', 'Paryż', 'Londyn', and 'Koszów'. Includes information about train times and prices.